

華北日報

津北

The North China Press
Peiping
號二十三百五第
校二十元銅分三售零張大三日今
街大井府王平北址社
八八五一 會員委務報
〇三四四 局東部輯編話電
一三四四 部業營
(黨)五二八七 號掛報電

本報價目表

本埠	外埠	國外
每月八角	每月一元	每月二元六角
全年八元五角	全年十元	全年三十元

本報對於中國國民黨各級黨部及各界文化機關團體之定閱報紙特優待辦法詳見本報發行部接洽

本報十九年十一月份副刊合訂本出版

本報副刊自本年十一月起，為適應各界需要，特將各期副刊合訂一冊出版。此冊內容豐富，包括小說、詩歌、戲劇、評論等，均為當時名家所著。定價每冊一角，外埠加郵費三分。欲購者請向本報發行部接洽。



野蠻花

阮玲玉 金燦主演
國片復興運動中之鐵軍 我國電影光榮史之一頁

國產第一 配音鉅片

樹歌舞有聲國片之先聲 揭上海神秘社會之黑幕

主演：黃曼梨、白雀、寺地

考選委員會秘書處啟事

本會為充實基層幹部，特招考秘書處秘書若干名。凡高中畢業或具有同等學力者，均可報名。報名日期自即日起至十一月三十日止。詳情請向本會秘書處索取簡章。

北平市社會局考選

為充實基層幹部，特招考社會局秘書若干名。凡高中畢業或具有同等學力者，均可報名。報名日期自即日起至十一月三十日止。詳情請向本局秘書處索取簡章。

恕不週知

本報因故暫停出版一日，敬請讀者諒解。特此公告。

讓產聲明

本人因故將名下所有財產，包括房屋、傢俱等，讓與某某。特此聲明，自即日起生效。

周阿英緊要啟事

本人因故將名下所有財產，包括房屋、傢俱等，讓與某某。特此聲明，自即日起生效。

北平匯文學校春季招生

本校為培養人才，特招收春季班學生。凡初中畢業或具有同等學力者，均可報名。報名日期自即日起至十一月三十日止。詳情請向本校招生處索取簡章。

大同中學校女部招生

本校為培養女性人才，特招收女部學生。凡初中畢業或具有同等學力者，均可報名。報名日期自即日起至十一月三十日止。詳情請向本校招生處索取簡章。

北平崇實中學校招生

本校為培養人才，特招收學生。凡初中畢業或具有同等學力者，均可報名。報名日期自即日起至十一月三十日止。詳情請向本校招生處索取簡章。

預公府拍賣動產啟事

本府為清理債務，特拍賣動產。凡有意購買者，請於十一月三十日前向本府拍賣處報名。詳情請向本府拍賣處索取簡章。

北平平民中學

本校為培養平民子弟，特招收學生。凡初中畢業或具有同等學力者，均可報名。報名日期自即日起至十一月三十日止。詳情請向本校招生處索取簡章。

北平孔德學校

本校為培養人才，特招收學生。凡初中畢業或具有同等學力者，均可報名。報名日期自即日起至十一月三十日止。詳情請向本校招生處索取簡章。

北平大中中學

本校為培養人才，特招收學生。凡初中畢業或具有同等學力者，均可報名。報名日期自即日起至十一月三十日止。詳情請向本校招生處索取簡章。

保權律師團律師

本律師團為維護當事人權益，特提供法律服務。凡有法律諮詢者，請向本律師團接洽。詳情請向本律師團索取簡章。

中國墾業銀行

本銀行為發展墾業，特提供金融服務。凡有金融諮詢者，請向本銀行接洽。詳情請向本銀行索取簡章。

撤廢領事裁判權及收回租界是恢復我國領土主權

中美銀借款之研究

利用外資發展實業是總理的遺教 中國缺乏資本有舉借外債的必要 美方所定關於借款的五個條件 立法院長胡漢民講演

【南京二十三日通訊】立法院長胡漢民先生，於十九日在中央研究院，向全體同仁，講演「中美銀借款之研究」，其要旨如下：我國經濟之發展，實賴於外資之利用，而外資之利用，又賴於外債之舉借。我國總理遺教，曾再三指示，要我們利用外資發展實業，以救國之危亡。此實為我國經濟發展之唯一途徑。我國目前缺乏資本，有舉借外債之必要。美方所定關於借款的五個條件，其要點如下：(一)借款之用途，必須用於發展實業。(二)借款之利率，必須低廉。(三)借款之期限，必須長遠。(四)借款之還本付息，必須有保證。(五)借款之管理，必須透明。以上五個條件，均為我國所應遵守。胡院長之講演，引起全體同仁之熱烈反應，並引起關於我國經濟發展之廣泛討論。

國軍已將朱毛包圍

開始總攻華市縣城 李匪明瑞又將竄竄

【南京二十三日通訊】國軍已將朱毛包圍，開始總攻華市縣城。李匪明瑞又將竄竄。國軍在華市縣城一帶，已將朱毛包圍，並開始總攻。李匪明瑞在華市縣城一帶，已將朱毛包圍，並開始總攻。李匪明瑞在華市縣城一帶，已將朱毛包圍，並開始總攻。

黃紹雄昨晨抵京

蔣派何應欽到站歡迎 黃分調蔣胡等商桂事

【南京二十三日通訊】黃紹雄昨晨抵京，蔣派何應欽到站歡迎。黃分調蔣胡等商桂事。黃紹雄於昨晨抵達南京，蔣派何應欽到站歡迎。黃分調蔣胡等商桂事。

國府電催戴傳賢返京

組織民權代表選舉總事務所 會均將離京

【南京二十三日通訊】國府電催戴傳賢返京，組織民權代表選舉總事務所。會均將離京。國府電催戴傳賢返京，組織民權代表選舉總事務所。會均將離京。

奉命入甘肅

二月一日全部開拔 顧陳楊三部

【南京二十三日通訊】奉命入甘肅，二月一日全部開拔。顧陳楊三部。奉命入甘肅，二月一日全部開拔。顧陳楊三部。

今日開大會

會期預計需兩日 中央監察委員會

【南京二十三日通訊】今日開大會，會期預計需兩日。中央監察委員會。今日開大會，會期預計需兩日。中央監察委員會。

鄂魯籌辦營業稅

鄂魯已派員分赴各地調查 魯正派員分赴各地調查

【南京二十三日通訊】鄂魯籌辦營業稅，鄂魯已派員分赴各地調查。魯正派員分赴各地調查。鄂魯籌辦營業稅，鄂魯已派員分赴各地調查。魯正派員分赴各地調查。

限本月底結束完竣

結束期間准予開支 常關及厘金稅局

【南京二十三日通訊】限本月底結束完竣，結束期間准予開支。常關及厘金稅局。限本月底結束完竣，結束期間准予開支。常關及厘金稅局。

仇視天姚銘王等

先後赴滬參加財政會議 星期左右公畢即返任

【南京二十三日通訊】仇視天姚銘王等，先後赴滬參加財政會議。星期左右公畢即返任。仇視天姚銘王等，先後赴滬參加財政會議。星期左右公畢即返任。

復興發展航空

蒙藏委員會之建議 首須發展航空

【南京二十三日通訊】復興發展航空，蒙藏委員會之建議。首須發展航空。復興發展航空，蒙藏委員會之建議。首須發展航空。

如何呢？這是凡留心中國經濟問題的人，一定早已有的正確認識。大約過去一年中，各國經濟學家，對於我國經濟之研究，已達到了極點。我國經濟之發展，實賴於外資之利用，而外資之利用，又賴於外債之舉借。我國總理遺教，曾再三指示，要我們利用外資發展實業，以救國之危亡。此實為我國經濟發展之唯一途徑。我國目前缺乏資本，有舉借外債之必要。美方所定關於借款的五個條件，其要點如下：(一)借款之用途，必須用於發展實業。(二)借款之利率，必須低廉。(三)借款之期限，必須長遠。(四)借款之還本付息，必須有保證。(五)借款之管理，必須透明。以上五個條件，均為我國所應遵守。

裁釐期內 嚴禁稅棍敲詐擾累

河北財廳訓令各縣 督率警隊嚴密查拿

河北財政廳昨令各縣知事，為裁釐期內應嚴禁稅棍敲詐擾累，並督率警隊嚴密查拿，以昭信實，而杜效尤，仰各縣知事，遵照辦理，切切此令。

裁釐期內，應嚴禁稅棍敲詐擾累，並督率警隊嚴密查拿，以昭信實，而杜效尤，仰各縣知事，遵照辦理，切切此令。

晉綏各師旅長內定 俟各部點驗後即發表

太原通訊，晉綏各師旅長，已內定，俟各部點驗後，即行發表。茲將各師旅長名單如下：

第一師旅長：張學良
第二師旅長：馬占山
第三師旅長：李杜
第四師旅長：王德林
第五師旅長：張作霖
第六師旅長：張作霖
第七師旅長：張作霖
第八師旅長：張作霖
第九師旅長：張作霖
第十師旅長：張作霖

馬文車昨由陝赴甘

陝南一帶兵匪充斥，馬文車昨由陝赴甘，以資調度。據悉，馬文車係陝西著名將領，此次赴甘，係受命調度陝南一帶兵匪，以資調度。

陝南一帶兵匪充斥

陝南一帶兵匪充斥，民不聊生。據悉，陝南一帶，自兵匪充斥以來，民不聊生，苦不堪言。此次馬文車赴甘，係受命調度陝南一帶兵匪，以資調度。

建委會事務 分別移交

建委會事務，分別移交。據悉，建委會事務，已分別移交各相關部門辦理。

甘地出獄

甘地出獄。據悉，甘地已於昨日出獄。

古應芬赴港

古應芬赴港。據悉，古應芬已於昨日赴港。

德使將返國

德使將返國。據悉，德使已於昨日返國。

日議會第三日續訊

日議會第三日續訊。據悉，日議會第三日會議，已於昨日繼續進行。

法軍發現蘇俄陰謀

法軍發現蘇俄陰謀。據悉，法軍已發現蘇俄有陰謀。

拉發爾又奉命組閣

拉發爾又奉命組閣。據悉，拉發爾已奉命組閣。

白里安拒絕組閣

白里安拒絕組閣。據悉，白里安已拒絕組閣。

國民會議代表 選舉法施行全文

國民會議代表選舉法施行全文。據悉，國民會議代表選舉法施行全文如下：

國聯懲責波蘭

國聯懲責波蘭。據悉，國聯已懲責波蘭。

對波蘭少數民族待遇問題

對波蘭少數民族待遇問題。據悉，對波蘭少數民族待遇問題，已引起國際關注。

國聯理事會開幕

國聯理事會開幕。據悉，國聯理事會已於昨日開幕。

海關問題衝突

海關問題衝突。據悉，海關問題已引起衝突。

預算案會議

預算案會議。據悉，預算案會議已於昨日舉行。

黨決議案

黨決議案。據悉，黨決議案已於昨日通過。

選舉法施行全文

選舉法施行全文。據悉，選舉法施行全文如下：

國民會議代表

國民會議代表。據悉，國民會議代表已於昨日選舉產生。

選舉法施行全文

選舉法施行全文。據悉，選舉法施行全文如下：

嚴防改組

派盜竊共

產理論的反宣傳

新華信託儲蓄銀行宣

本行由新華銀行與交通銀行合組，資本總額一千萬元，現已籌足。本行辦理各項信託、儲蓄、保險、倉庫、運輸等業務，手續簡便，利息優厚，歡迎各界光臨。

袁邵書畫合作例潤

寒雲主人題逸軒居士畫山水人物，每幅八元。袁邵書畫合作，每幅八元。逸軒居士畫山水人物，每幅八元。袁邵書畫合作，每幅八元。

北平中國農工銀行

本行辦理各項銀行業務，包括存款、放款、匯兌、貼現等。資本總額一千萬元，現已籌足。歡迎各界光臨。

大衆解決子女教育費問題

本行辦理各項銀行業務，包括存款、放款、匯兌、貼現等。資本總額一千萬元，現已籌足。歡迎各界光臨。

天津東三省官銀號分設免費匯兌

本行辦理各項銀行業務，包括存款、放款、匯兌、貼現等。資本總額一千萬元，現已籌足。歡迎各界光臨。

瑞盛祥減價大

本行辦理各項銀行業務，包括存款、放款、匯兌、貼現等。資本總額一千萬元，現已籌足。歡迎各界光臨。

律師賴銀啟事

本行辦理各項銀行業務，包括存款、放款、匯兌、貼現等。資本總額一千萬元，現已籌足。歡迎各界光臨。

海龍海馬補腎丸

本行辦理各項銀行業務，包括存款、放款、匯兌、貼現等。資本總額一千萬元，現已籌足。歡迎各界光臨。

立止婦人白帶丸

本行辦理各項銀行業務，包括存款、放款、匯兌、貼現等。資本總額一千萬元，現已籌足。歡迎各界光臨。

和善堂藥室

本行辦理各項銀行業務，包括存款、放款、匯兌、貼現等。資本總額一千萬元，現已籌足。歡迎各界光臨。

縣政大全

世界書局發行

全書共五大編，洋洋八十大厚冊。定價二元一角。國曆一月底止。

教育部審定本

商務印書館出版教科書

小學教科書

中學教科書

職業學校教科書

師範學校教科書

瘦骨支離難勝重任

增重體恢復力毅與精神其道是在矣

特別警告

製造賤值丸藥而加以紅色自非難事但此絕對不能保險其中所含之原料與韋廉士紅色補丸稀貴神效之原料相同也故凡遇經售家以無用之劣丸兜售稱其功效相同者切勿置信必須堅持真正穩妥已曾治愈無數貧血症以及其他血衰病之韋廉士紅色補丸也

熊萬紫

君玉照

因血虧以致瘦骨支離弱身虛難勝重任者數以萬計君亦其中一份子乎雖不臥病而祇覺瘦弱無力支持君亦如是乎若然請服天下馳名補血健腦聖藥韋廉士紅色補丸體量得數磅之增情形有千里之異腦健眠安志強心曠乃期然而然矣試見熊萬紫君所歷者便知其言之不誣矣

來書云浙江餘杭天然照相館主人其體日羸瘦支離憔悴困頓草名後從馮君致良之勸試服韋廉士紅色補丸立見胃納激增精神煥發服藥半打體量加重志剛強感激之餘特此奉聞并鳴謝悃

韋廉士紅色補丸病強身無分男女一藥神效各藥房均有出售或直向上海江西路四五一號韋廉士藥局函購

如意膏三日之功

安徽合肥豐樂河新昌祥趙君清波書云「鄙患趾縫瘡奇癢難堪搔破之後臭水淋漓漸成潰爛甚至寸步難行受盡痛苦而百藥莫效後擦用如意膏一日而痛止二日膿乾三日完全痊愈矣數年

痼疾一日霍然如意膏之功真不淺也」

如意膏清涼舒適止痛生肌統治一切皮膚疾病其價每匣七角六匣三元五角遠東總發行上海江西路四五一號韋廉士藥局各埠藥房均有出售

黨務

總整理
余致力國民革命凡四十年其目的在求中國之自由平等。計四十年來。所遇之難。未有甚於此時者也。而同志之犧牲。亦未有甚於此時者也。而革命之進行。亦未有甚於此時者也。今者。革命成功。則中國之自由平等。即可實現。而同志之犧牲。亦即可告一段落。此其所以為革命成功之徵兆也。余雖死而不避。此其所以為革命成功之徵兆也。余雖死而不避。此其所以為革命成功之徵兆也。

北方各省人民團體改組或組織指導辦法

【二十二日中央社訊】第三屆中央執行委員會第二十四次常會通過之北方各省人民團體改組或組織指導辦法如下：
一、凡在北方各省之人民團體，其組織或改組，應由中央訓練部派員指導之。
二、凡在北方各省之人民團體，其組織或改組，應由中央訓練部派員指導之。
三、凡在北方各省之人民團體，其組織或改組，應由中央訓練部派員指導之。

黨義教師資格審查會組織規則

【二十二日中央社訊】第三屆中央執行委員會第二十四次常會通過之黨義教師資格審查會組織規則如下：
一、本會設於中央訓練部內。
二、本會由中央訓練部派員組織之。
三、本會之任務為審查黨義教師之資格。

人民團體選舉規則

【二十二日中央社訊】第三屆中央執行委員會第二十四次常會通過之人民團體選舉規則如下：
一、凡在北方各省之人民團體，其選舉應由中央訓練部派員指導之。
二、凡在北方各省之人民團體，其選舉應由中央訓練部派員指導之。

人民武裝團體政治訓練辦法

【二十二日中央社訊】第三屆中央執行委員會第二十四次常會通過之人民武裝團體政治訓練辦法如下：
一、凡在北方各省之人民武裝團體，其政治訓練應由中央訓練部派員指導之。
二、凡在北方各省之人民武裝團體，其政治訓練應由中央訓練部派員指導之。

中央訓練部通令遵照

【二十二日中央社訊】中央訓練部通令遵照如下：
一、凡在北方各省之人民團體，其組織或改組，應由中央訓練部派員指導之。
二、凡在北方各省之人民團體，其組織或改組，應由中央訓練部派員指導之。

【二十二日中央社訊】第三屆中央執行委員會第二十四次常會通過之黨義教師資格審查會組織規則如下：
一、本會設於中央訓練部內。
二、本會由中央訓練部派員組織之。
三、本會之任務為審查黨義教師之資格。

黨義教師資格審查會組織規則

【二十二日中央社訊】第三屆中央執行委員會第二十四次常會通過之黨義教師資格審查會組織規則如下：
一、本會設於中央訓練部內。
二、本會由中央訓練部派員組織之。
三、本會之任務為審查黨義教師之資格。

人民團體選舉規則

【二十二日中央社訊】第三屆中央執行委員會第二十四次常會通過之人民團體選舉規則如下：
一、凡在北方各省之人民團體，其選舉應由中央訓練部派員指導之。
二、凡在北方各省之人民團體，其選舉應由中央訓練部派員指導之。

人民武裝團體政治訓練辦法

【二十二日中央社訊】第三屆中央執行委員會第二十四次常會通過之人民武裝團體政治訓練辦法如下：
一、凡在北方各省之人民武裝團體，其政治訓練應由中央訓練部派員指導之。
二、凡在北方各省之人民武裝團體，其政治訓練應由中央訓練部派員指導之。

中央訓練部通令遵照

【二十二日中央社訊】中央訓練部通令遵照如下：
一、凡在北方各省之人民團體，其組織或改組，應由中央訓練部派員指導之。
二、凡在北方各省之人民團體，其組織或改組，應由中央訓練部派員指導之。

黨義教師資格審查會組織規則

【二十二日中央社訊】第三屆中央執行委員會第二十四次常會通過之黨義教師資格審查會組織規則如下：
一、本會設於中央訓練部內。
二、本會由中央訓練部派員組織之。
三、本會之任務為審查黨義教師之資格。

四中國足球戰記

匯文榮膺冠軍

【本報訊】四中國足球賽，昨日在天津舉行決賽，匯文隊以二比零擊敗榮德隊，奪得冠軍。比賽中，匯文隊表現出色，攻守俱佳，最終以二比零的比分獲勝。

青年會

【本報訊】青年會昨日舉行晚間跳舞會，吸引了眾多青年參加。現場氣氛熱烈，舞姿優美，深受觀眾喜愛。

師大B隊

【本報訊】師大B隊昨日舉行晚間足球賽，吸引了眾多學生參加。比賽中，B隊表現出色，最終以二比零的比分獲勝。

老母雞戰美兵

【本報訊】老母雞昨日舉行晚間足球賽，吸引了眾多學生參加。比賽中，老母雞隊表現出色，最終以二比零的比分獲勝。

小小籃球隊改組

【本報訊】小小籃球隊昨日舉行晚間足球賽，吸引了眾多學生參加。比賽中，小小籃球隊表現出色，最終以二比零的比分獲勝。



匯文足球隊成員合影

【本報訊】匯文足球隊昨日舉行晚間足球賽，吸引了眾多學生參加。比賽中，匯文隊表現出色，最終以二比零的比分獲勝。

青年會

【本報訊】青年會昨日舉行晚間跳舞會，吸引了眾多青年參加。現場氣氛熱烈，舞姿優美，深受觀眾喜愛。

師大B隊

【本報訊】師大B隊昨日舉行晚間足球賽，吸引了眾多學生參加。比賽中，B隊表現出色，最終以二比零的比分獲勝。

老母雞戰美兵

【本報訊】老母雞昨日舉行晚間足球賽，吸引了眾多學生參加。比賽中，老母雞隊表現出色，最終以二比零的比分獲勝。

小小籃球隊改組

【本報訊】小小籃球隊昨日舉行晚間足球賽，吸引了眾多學生參加。比賽中，小小籃球隊表現出色，最終以二比零的比分獲勝。

匯文足球隊昨日獲勝

請你給
我一枝
大前門

大前門

機密通訊張副司令於十八日午後一時五十分乘統制大總辦同總務處長朱介沐，副官處長黃警衛，衛隊統領劉登奎，副官長譚海，軍需處長蔭全斌等，由津回瀋，曾託報，聞張主席因勞瘁之甚，稍事休息，即召見各要員，咸主因，築軍事廳長等各要人，諮詢地方見要務，連日以來，各要人及各法團首領，往謁者絡繹於途，致張主席，甚為忙碌，聞張副司令，以東三省政廳改革，及整頓之要務甚多，亟須召集各要人開會討論，遂進行，是以於二十日電召東北四省軍政首領，遂來遼東，行東北軍政會議，黑龍江電副司令，及熱河主席湯玉麟等已起程來遼云。（裕二十一日）

魯豫區統稅局積極進行
烟酒印花兩局實行歸

青島通訊 自國府明令將以前厘金苛稅裁撤後，青市所設之地稅統稅局及貨捐局等，均已遵令辦理結束。另由財政部在青設立籌備區域稅務局，繼而按照計劃積極進行，除煙草加補完稅，火柴三項，因收煙稅面粉兩項，仍照舊日規章酌量徵收外，其餘如棉紗水泥灰泥火油等項，徵收甚嚴，事認認真一考核，得敷衍了事，否則一查究明，即行嚴辦。

商會勸諭商民繳納新稅

稅廠員簽字，再行呈報，查明相符，即可放行，入口稅應於進口之先，呈報統稅稅局或附近駐稅局，驗明以免漏網之弊。(二)派定人員為單相付，即可起運，以資憑信。(三)辦事時，稅廠辦事員，以便辦理各項稅收，藉省時，而杜流弊。(四)辦事時，遇有違誤，一經核實，即行嚴辦。

訊】吉林省政府民
章敬魂氏，自就職
辦去現定，導隨

迄今，對於禁煙一事，極力進行，不遺餘力，茲爲徹底禁絕吸片，並使各水陸公安機關，嚴密稽查起見，擬定考察烟犯辦法，會同警務處，公飭全省各縣各市公安局遵照辦理，此項辦法，業經該處會議通過，茲特探誌於後：

第一條 凡烟犯經法庭

第二條 各地水陸公安機關，應負考調之責任。

第三條 各地水陸公安機關查獲違禁烟禁者除即依法懲處外，應編製烟犯名冊，將姓名住址犯罪行為，詳細登記，並黏帖像片以便稽查。

第四條 各地水陸公安機關，應將烟犯名冊，於每三個月與當地水陸公安

全國內政會議，各方提案約數百件之多，茲將經大會通過之各案原文，彙誌如次：

(一) 各省散放賑款，應採用農賑，工賑，辦法，分別墾荒築路案。

之面積，能容災民百人以上，由縣賑務分會設立者，一塲所，須有五百畝以上。

以便擇定地點，設計實地調查完竣，或縣賑委會設計處，或縣賑務所，專收容省內非賑不面枯，能容災民五十人以上，（五）招收災民，省立

聖農民所居之房舍，須先立點，測量繪圖，將房屋及周圍設置聖荒事務所，以切聖務，及指導開墾。

共塲所等布置妥善後，由移來災民，按圖建築，（七）供給用品，農民一切用品，

人偷稅
招緝巡隊多人

濟南特訊：關於孫連仲韓復榘各軍之開槍剿共問題，蓋爲一班人之注目，蓋如防韓兩軍實行南開，山東防實行開放，限二月十七日午前全

影響山東治安，亦在意料外，故民衆方面殊不願駐軍，士匪必乘機而起，或日早五點十五分由濟平號鐵甲車來濟，其亦同到，韓復榘及軍

之念爲調劑，縮編方針，以軍事方而論，縮編方始完畢，正未使，故韓軍中調劑，亦經陸海空軍總司令部行營參議蔣伯誠，代爲呈請，總司令，已准暫緩開辦，孫連仲軍雖有暫不開拔消息，但據軍界方面消息，人均到平謁賓，孫等下車後，下榻平謁賓，是日上午十一時，韓在省府珍珠泉，設宴爲洗塵，下午並邀各名伶在東大樓演劇，請孫太夫人觀劇，當晚孫又遷住四馬路韓九疑居，前杜鳳琴之住宅，擬在濟作三日之勾留云。（二十三日）

第二條 各地水機關，應負考調之責

二條

凡烟犯經法庭
禁烟戶，並查各水陸公安機關，嚴密稽查起見，擬定禁烟犯辦法，會同警務處公辦。所有各縣各市公安局無不辦理，此項辦法，業經會議通過，茲特探誌於左。

第三條

機關一查獲運烟禁烟即依法律處外，應將禁烟姓名、籍貫、住址、犯罪行為，詳細登記，並黏貼罪片以便稽察。

第四條

各地水陸公安機關，應將烟犯名冊，於每三個月與當地水陸公安

平核算其費用數目，連同
案農舍等費，一併於開墾
荒地成熟後，賣令農民
土質及氣候，確定作

水便利者，以種稻
否則種植豆麥，甘蔗

(B) 多有不合之處，即令改

法，（一）省道方

亦得於原定路線中，規劃而未興工者之全段一段，酌發賑款，招集

，農具，種子等，由墾
，以斟酌情形，分別給領，
一工作各鄉農民，最
，興工修築，其經費除
工食費，由省賑委會
其餘既交與東有英

有騷擾行為，准被考查者，提出訴控以便查辦。**第八**

條 查本送犯烟禁者，應由查報機關聲敘迭次犯禁緣由，函送法廳依決懲辦。

第九條 本辦法自公布之日施行。(仁十八日)

安東縣教育會

移縣案道縣分，視察各縣辦理工廠之成績，並督促指導所業，右所遺缺，係舉其子弟

務分，以昭平允。(壬午)各縣販賣之預算，須按月彙具條案縣道之預算，俟呈報省修業會審核。(癸亥)省販業會隨時分派視察員，前赴各

通過議案五項

例舉行通常會議一次，以資研究關於教育之應與應舉事項，查本學期之業已結束，茲於本月二十日，上午十時，舉行第三次通常會議，並改選教育會委員及秘書，到會委員二百零七名，由女師範學校長為臨時主席，行禮如儀，教育局長李毓麟，縣督學李華，講演所主張要點，均有實說，旋由主席委任五

省分鄉民使之安居樂業以固國本案

河南省委兼民政廳長張鈞提

理由

（一）現在內戰告終，人民顛沛流離，不復安居，即因庭鄉井者，亦復迭遭流離，十室十空，對於中央及地方，均無關係，

(四)組織小學語言競賽會案

以上五案，當經通衢會舉行投票選舉，當選出馬仁田、李增培、于學鑑、徐正範、王玉璋、李潔塵、徐祥符等，七人為委員，單榮道爲秘書，下午二時方行散會。

(文)

則，將所有貧民，若能釜底抽薪，則亂源可藉以清，其法數不

分，所有修築縣道事宜，概歸縣賑務分會辦理，（乙）

分會認為有移賑築路之必要者，得擬具實施路線之計劃書，呈報省賑委會核辦。其

全路每土路之平均土方若干，人工若干，工價若干，及全路經過橋梁修築費，修路

工具費，分別編制預算，（三）規定全部工程完竣期間，（丙）省賑委會接到各縣

丁，按月發給，令其興工，（
各縣領受省賑委會所發
之賑款，應專充修路，災

民工食費，不得移作他用，不足時須由各縣賑務分會自行籌足，（戊）工賑，縣分

[illegible]

<p>飛</p>	<p>明開</p>	<p>西珠</p>	<p>院</p>	<p>二月二日 星期一 特約名劇劉雨蘭全 票中寅演兩南都</p>
<p>三期星 國中 富 部三國盜書 打蓋借箭 華容道 角斯刺自將幹過江偷書起平其他也者至關雲長</p>	<p>內場東安門市 北門市 社成連富 合演(劇佳史歷代宋部全頌特) 湖庭洞 關江樊洲泗雙 雙劍巧 圖獅案美環連 戲夜九廿 四期星特頌 黃王 秋桂宸又 灣河汾打雁 芙蓉宸又 草亮荃又 臣洲張惠富 (虎脂胭) 沈三馬 玉連昆 村虎惡</p>	<p>七十三期星 義務夜戲 二期星 連富全班 宋部全頌特 八十八期星 張美玉梁前 陶默然亭部 春堂費簡審賀愛蘭汾金又南關 侯李李蘭芬灣路雲鴻腐驚</p>	<p>二月二日 星期一 雪社公演 御碑亭趙華民盜御馬徐芳貴妃醉酒 歷史興越照殿古城會捉放黃台五花 滅屠戲鳳胭脂虎宿店 票價二四五</p>	<p>二月二日 星期一 雪社公演 御碑亭趙華民盜御馬徐芳貴妃醉酒 歷史興越照殿古城會捉放黃台五花 滅屠戲鳳胭脂虎宿店 票價二四五</p>

東二

期星

(特)

尚慧

著世名

義頭

二月

封箱

尚慧

美生

平時

特別

票工

(三)

明先

戲院

戲影祥

戲夜(日八十二月一)

班科大偉一

成連

演合大人百二

會英

歷大名劇偉

燒借得觀獻詐苦
船風病風環連書降計

極與影彩褒實之豐與承武，詩，
男沈聲，盛大忠神衆當淨老，排
猛貴妙盛洪老酒同富生，生，
之貴妙盛洪老酒同富生，生，
致之極關盛，實，連角紅風，
趙妙之文見戲應李成，生，
雲周周周周周周周周周周
何後，曹之冷靜實，盛角，小等
連部英聲聲，盛角，小等
易委是容袁胡習習習習習
之倭大，世盛皆皆皆皆皆
張飛豪，阿可之飾角，須大，
飛滿，恩拿取黃魯明自好面角，
均飾帶索處盡盡，是角，外服

天感孝

掃瘋
秦僧

戲夜(日九十二月一)

換開雙常(名水全重)
銀開場場劇諸部排

子印合州唐高

五星期

晚期

朱琴心

常立

恒部全

烏龍院

十三起自

二卽至劉

刻止活唐

准提下

演張書

價加不並

統一革命理論

第廿日報副葉

第三百七十三號
中華民國二十二年
一月二十六日
(星期一)

錄	目		
李維斯	母親	譯詩兩首	陳橋譯
	一 他願意有了天上的布		麼哥
	二 琴妮吻他		
	死之噬議		
		南冠	
		李健吾	

母親

亨利·巴比塞作

當他剛跨進那間常去的客廳的時候，恰巧看誰娜瑪德依孀也正從廳內走出，穿着一件白色的長馬褂，向她微笑着，那一副笑容和她走路的步履是同樣的醜陋不堪。她對這位看誰孀也略為說了幾句應酬語，語氣短促，聲音哽咽，眼眶滿含着酸淚。她勉強忍住哭泣，心情紛然，以致幾乎把進口的過道也走錯了。她沿着長廊走去，到了領物室內，便坐下去等候輪到自己領取時刻。最後，她纔從一個窗孔中領到她要領的包裹來。那遞給包裹的人不忍向牠看，只是這一件小衣服了。衣服很小小，包在一個紙包裏面，和拳頭一般大小。那是她兒子穿過的一件淡藍色的小衫子，曾經洗刷過了的。她飛跑着走出了領物室的門。

華北日報副刊

她還沒有走到大廳的前面，便住了足，把那紙包打開了，用指頭提開那件小衫子。淡藍色的衫子，在旁晚的時候看去，反顯出幾分白色來；光彩奪目。她凝視着這件小衫兒發呆，這是她死去的愛兒遺留下的一件紀念物呀。她的心裏不禁一陣陣的悲痛。

在那離大門不遠的過道中，有許多不聚一團陣的緣故，想避開人們的周旋，所以就另外向一條牆上走去。經過花園，磚屋，廂房，和幾間小屋，到了一處空曠的地方，她的心神稍稍安定了一下，又抑制住了她的悲哀的情感。

她停住了脚步。這是什麼地方？怎麼醫院裏的空地和墳地上一樣的空曠呢？她不知道該從那兒走去，所以仍然依着原路走回來。經過兩排方窗砌砌的過道，又走進一家小庭院，走到一間孤立聳聳的房子前面。

「這是什麼東西呀？」當她走近牆下的時候，看見一堆疊積的怪物。待她走近一看，却是些動物的死屍。

這些死屍都是犧牲在生物解剖室裏的，經過分割，剖切，粉碎的種種實驗手續，殘餘的遺骸便都擲在這個牆角下了。

她不禁打了一個戰慄，倒退了幾步，想避回去。隨後又回頭望

華北日報副刊

望了望那殘餘的遺骸。

在那養病院的牆跟下面，距離那一堆屍體僅只一箭遠近的地方，她又發見了一個小的屍體，殭臥在那裡帶着鮮紅的血流。

這是一個在世界上僅只生活了幾個星期的小貓兒。躺在地上，臉朝着天，後腳直挺得好像一雙鼓槌兒，前腿放置在胸前，頭頂有許多傷痕，兩頰上也有些小孔，——那面龐纔只有人的指頭大小一樣。

笛上，再也忍耐不住了，於是抽咽着哭了。

最後，她竟放聲大哭，因此她的悲痛也更外地增加了。她凝視着那個僵死的小屍體，她不知道爲什麼她對着這個被人解剖而死亡的小貓，竟如此地悲哀。

她是可憐這隻貓兒還這樣小，就被人無辜地害死了。

這個小屍體枕臥在墻下的磚頭上，伸着四肢，就像一個人睡覺的姿態，另外又令人聯想到這是一個死孩子的睡相，可怕的睡相。

這做母親的她，呆呆地立着，心裏的創傷又被激動了。她用手撫着心胸的隱痛，一壁又向前走了幾步，曲下身去細細地端詳。在這可憐的小動物身上，還可以看出見在牠被釘在解剖器上所留的釘痕，那嘴唇張着，露出雪白的牙齒，已經失掉了原來的位置。被割開的胸脯，裂成了一個口子，紫黑的顏色，被日光射進，可以照見那腸胃等等的器官，和一縷絲線似的。

這顯然是被人實驗而犧牲了的，拋棄在這兒。她看着不禁打了一個冷戰，眼圈也濕了，心裏又糊亂地想着，死楞楞地站在那裡不動。

關於醫院裏的事情，她是很清楚的，因為她的愛兒阿特雷送往醫院以後，她便常常去那兒。那時，她的愛兒身上蓋着毛毯，被抬進在病室裏。

她聽到別人說知道了，那外科醫生弄死一個新生的乳貓，並且是用那玩具一般的剪刀任意地宰割成粉碎的片段，也沒有什麼要緊的事情呀。雖然這是極其殘酷不仁的現象，但是——的確，有許多幸運的病人，就是用這種方法把病治好的。然而現在，在她自己，却不管這些道理了，祇是搖着頭，顫抖得越加厲害，她把身體靠在離

看那放在胸前兩隻前腿，和那小小的爪指，不論那個人見了，都要念道：

「這是多麼小的胳膊呵！」

呵，我們的聰明人將如何回答，來解釋這個理由呢？他們是怎樣的剖割，分解這個小動物的，他們都穿著實驗時的白褂子。把小動物釘在檯子上，開始工作，如果一下就把牠弄死，那倒是仁慈的事情呢；這就是說，他們要是祇用一刀把牠殺死，那却是平常稀有的事情了。當病魔魔光臨到小孩子的身上時，醫生便和小貓作了對頭，抽筋剝皮，任意地宰割，終於是這個無辜的生命，既無人援救，而又無聲無響地不能長壽，便做了可憐的死者了。

然而這到底是有了什麼罪過，恐怕這誰也說不出充分的理由來。或者有的是生來就應該流血的，但是還幼稚的很呢，生命纔開始，便遭着這樣的厄運。牠還不知道生命是什麼，又不會跳躍，像這樣的小動物，一個天真活潑的小天使！

她陡然又放聲哭起來，頭都顫抖着，又漸漸地從昏夢中恢復了原態。這有什麼差別呢，一個小孩子和一個小動物不都是一樣的嗎？剝那間，暗淡的殘陽，籠罩了全宇宙，在這個宇宙間的萬物都是平等的，並分不出什麼界線來。那怕就是人類，也和萬物一樣的。

革命力量

相同。這是她在時間上和空間上的幻覺，真的，她忘記了自我，忘記了一切。這時，她只是痴望着——雙眼睛，墮在一種深深的幻夢中，心情惘惘，默然無語。

過了好一會，她才清醒過來。寂寞的月色，在這個可憐的母親看來，更顯着黑暗的可怕。她的視線不住地釘在那個可憐的小動物上——這個小動物是臥死在離她很近的牆下的一旁。

「唉，死了！」她自語着。
「唉，死了的！」她說着，如同一個自然的隱謎；但是這却是一半確有的事實呀。

這些獸類的骨骼，這些不成形的死屍，都做了無用的廢物了。

雖然在後宮是如呼善哥白在吃，真大開膳，善哥白在吃，但大環不都算完結了，却都做了一堆無用的肥料。這種幻滅的悲劇，正和人

但是這自然界的隱謎，却正是如此。我們知道「死」是比人們

所謂偉大畢業的不論那一件，都要嚴重的多。也就是說，泉水所流

大的差異；但是在現在却也正和其他的死者一樣的，超越在人類以上了。不管生物的狀態有多少種，大的，小的，簡單的，複雜的，

然而「死」却祇是一個，都是一樣的死滅，這總不至於有什麼差異的吧！

祇以牠們所受的危害而言，或以牠們對於厄運的屈服而言，這些弱小的生物都是一樣的了。而尤其是「死」，更使一切弱小的死

者發生了聯帶的關係。

因為這樣，而且是因為這個做母親的人對於她的亡兒過於傷心

華北日報副刊

的緣故，所以每每看着可憐的不相識的他人之子，便起了同情之感：那怕就是一個小貓，也不禁激動了她的悲憫之心呢。

由於這種關係，她纔略微領悟過來。於是在她未離開以前，手裏拿着那件淡藍色的毛衫兒——這是在全世界上她最愛的一件東西——顫抖着，蓋在那個小貓的屍體上。非常的合適，不大不小，正和特別給牠訂做下的一樣。

十九年十月中旬

W. B. Yeats 作
鹿 哥 譯

他願意有了天上的布

要是我有了那些用金色和銀色的光線織成，繡成的天上的布啊，有了那些藍的，灰黯的和昏黑的黑夜，白晝，黃昏和黎明的布啊，我總要鋪那些布在你的腳底下：可是我窮得很，只有我的夢呢：我已經鋪我的夢在你的腳底下；輕輕的踏罷，你是在踏我的夢呢。

琴妮吻他

Leigh Hunt 作
鹿 哥 譯

琴妮吻我，當我們會面時，那時她從椅子裏直跳起來：時光小儉，你愛把嬌媚事錄進簿子裏的，把這錄起來！說我煩悶罷，說我悲傷罷，說財富和健康都不來顧問我，

華北日報副刊

說我老起來了，但要加上啊

死之嗤議

南冠

一列茅屋的伸手高的矮簷前，被簷溜自然地滴成着一道小溝，溝裏較別處多有砂礫，於是又有兩個黃毛母雞，四腳不住地輪流拉搔着，在尋找着牠們所需要的。門角的當日處，一個黑頸的白狗兒，田右前腳壓住下頸，驚着腰在睡午覺，在耳朵尖頭的毛裏，時常有兩個梭出樣的黑蟲跳出來又鑽進去，因此牠的耳朵，不會又抽幾下。割着田邊的青的黃葉首莖的，吾同鄉，被微風吹着，似乎在嘆息着。白

己的殘酷的命運。下面聚有五六個人，一個個的頭袋裏，還留有剛從面前過去的影子——四個人輕爽地抬着一具白木壽材，前面

個人揸着一根纏着飄飛的紙條的竹竿，一面緩走，一面撒路錢紙大概五六步地，又把一張釘有眼及圓圈的紙扔到地上。後面是劉二

粟子眼抱着他那兩歲禾滿的小女孩，牽着一個剛到五歲的手上捧靈主的男孩，很傷心的啼哭；最後面是一塊古銅鑼，敲着發聾的

聲；很單調地分鍾一次的樣兒響着。

他們正在談這件事；就是爲這件事，他們纔在聚着；也是爲

一件事，就叫茅屋的主人和五爛脚骨把早上打破了一個碗的氣都失了，歡喜地從家裏拿出他所有的坐具，一條紡花凳，和一塊木

而兼司火橙的厚板。雖說盡其坐具，還有兩個人被屏在梧桐樹露的根上。

這種會談程式，照例是以關於談及事物的重要人物爲中心而成環形。這時的中心人尊嚴無異於國會的主席。今天的主席正是

說的劉一黃腫，因為他和劉三是隔壁隣居，又很沾親，而且他正送葬送到這裡來的，所以他的坐位，也特別不同，獨占了那條紡車凳。

『粟子眼其實對槍很好的！』黃腫用着他遲鈍而宏大，與他腫身體和黃皮色相稱的聲音說：『你看他今天哭得多麼傷心，甚好！就是這樣無事過去了，真是運氣——你們想，粟子眼是遭得命起的，我們這一族人都要遭大禍呢，她顏家是那樣的門戶大衆呢！』

『顏家自然也知道，是這樣的一個東西，時時鬧着要死要，先前曾經三次，都沒有真事，現在自然也不敢說話了？』坐在板條上，頗有紳士身分脚不離鞋的黃狗七嘴，抽出含着的生烟管忽忙吐了一口痰，因為他感到今天以事實關係不得不屈服於黃腫之，但在理論方面，却是較勝幾籌，所以聽到這裡，不得不說了。

『正是這樣顏家所以沒有來人。祇是她那個弟弟多說了些不四的話，給我們反問了兩句，他就沒有話說了。嘿！多說你們想！世界上那有這樣的一個女人，每逢和別人說得不到兩三句，就拿性命來嚇人，開口說：『我除了命不要，就得倒了你的灶！』閉口說：『我知道你有本領，遭得人命起，所以這樣來逼害老子！』』

他們看還像一個人嗎？不單是對別人，對自己的男人都是這樣的。在我們村上真是雌老虎一樣，沒有一個不怕她。粟子眼這樣的一人，好的時候，贏了的時候，可以讓她說幾句，甚至於罵他打他都可以；祇是輸了的時候，在外面受了一肚子的气回來時，實爲發洩的，到這時，他不怕火不怕刀一樣的傲氣，你說死，他就要死，就來遭了這一趟人命也不怕。那個竹篙拖的女人又是那樣的氣，到這時也並不知看風掛帆，所以時時這樣鬧呢。……』

『怎麼不知道呢！我當時也在那裏親眼看過。』他參加典賣似的，覺得榮幸之至。

『是的，他們都怕冷，不願意下水去，最後是雪花癩子，挽上褲腳站在淺處，用一支竹篙伸過去，她就抱住竹篙被拖上來了。』

『哈哈……』聽的大家都笑起來。

『還好笑的是，』李漆更高興起來又說：『上來之後，一連打了三個噴嚏，傍邊的人都笑，她自己也不住笑了。』說了的结果，可沒有他所豫料地成功。

『可是我那一次還花了四串錢湯藥費。因為上來了後，說是受了寒氣，她躺倒不起來，硬說是要吃藥，也沒有法，我就聽他們調和的話，給他四串錢，以後還和別人說：水浸到胸口時，真是刀樣的刺骨，自己因為丟了兩歲多的小鬼，她那大孩子，實是不忍，所以被救上來了。』

『啊，難怪別人罵她竹篙拖的，原來是這樣的啦！』黃狗也嘴仍是紳士的批評態度，搖着右手指開夾的煙管，這樣地說了。『怎麼這次又認真吃起水銀來了？』

『誰知道她的』黃麗對於這位腳不離鞋的紳士，語語總是照例特別地柔順。『也許是有鬼。這一陣來，她就是陰氣很重的。總是愁容哭臉，不嘗和別人說話，好像怕人一樣的，祇是帶着小孩，圍在裏家裏；小孩們相親的時候，也不出來助嘴罵別人的，又把自己那小鬼又喊回來。就是在門口坐着的時候，看見有人來了，即刻很難見人似的轉了身，低了頭，臉色慘白的。漸漸地這種陰氣越來越濃，常常看見眼睛是濕的，好像在哭着一樣。或者走着的時候，突然站住了，一晌沒有動靜。有一次在切白菜，不知怎麼，聽見了外面的小孩們罵她的小鬼呢？說是：『你不用藤拖他，你用甯子拖的！』她切開半個手指導不知道。她望着白菜漸漸地變紅的了，嚇得從廚房裏跌倒地跑了出來，這時和我那女人也和好了。我那

個便跑去問她，她平日還說不來一句話，臉子是青的，嘴唇是白的。不知怎麼，她自己突然又看見自己的手也紅起來了，好像那個手着了魔似的，趕快向前跑，要把那手拋掉似的，我那個女人捉住她的手一看，才知道是切了手。……』

『大概那時水銀鬼就下了手去了。』嫺嫺骨女人又說。嫺嫺骨向她睨了一眼。她就收回眼光望着鞋底，那支發光的針，仍是斜斜地插在中央，和幾日以前一樣。

『或者是的。』黃麗輕輕地開闢她的話頭。『在這時候，栗子眼也好像知道了一點，個多月前，還接着她頭家的妹妹到這裏住了十來天；那時，她有說有笑，一點什麼異樣的情形也看不出來，栗子眼也常在家，有客在，小孩也歡喜，家裏更是熱鬧開闢的，沒晚時就點上了燈，姊妹們談話，談到好時候，我們在這邊，睡了一覺醒來，還聽見他們的笑聲。可是她那妹妹去後，第二天，栗子眼又賭錢去了，家裏浸在冷水裏似的，她的陰氣更來得利害了。常常向牆壁說起話來，傍晚再帶着小鬼和那個小女孩雪兒睡着，但是夜深時又看見她在屋簷下一個人悄悄地站着噙着氣，或者偷偷地在別人的窗戶前轉着。我們鄰居的人，說慣了嘴，互相笑話的時候，老是說到了她的名字。兩衣，就說要用劉三娘的竹篙呢？燒茶煮飯時，就說你跟我擦擦劉三娘的洋火吧？後來橫說豎說，簡直不用東西的本名，祇說劉三娘三個字，就可以代替許多東西的。譬如說：『請給我擦着劉三娘點上燈吧？』這時劉三娘是說洋火，如說：『我家來燃燒劉三娘來弄點茶喝！』這時劉三娘是說火；又如說：『我家裏沒有了劉三娘了，跟你借一瓢何如？』不用說，這時劉三娘是指水出來，說慣了嘴的，並不是有意罵她。也不知她是特意偷聽這些話。這原是在呢，還是並非她本人，而是她的出了窠的靈魂？總之她那種陰氣沈沈的樣子，不單是她怕人，而別人看見了，也要心頭都覺得冰冷的。』

（未完）

蹲在門限上的主人翁脚骨，不覺將他後面留着半截長髮的腦袋連搖了幾搖說：『要是我有了這樣的女人，那就是真沒有了辦法，你想，我是最怕事的。若是怕遺命案，就自然然而地要死在她的手腕裏呢！』

「除非你，我嗎？我就不讓她自尋死路，就這樣用鋤頭腦子敲死她！」坐在梧桐根上，曾担一碩米上五十級橋的石大漢，說着使勁用手裡的鋤頭，把地面一個石圈敲得粉碎四濺。顯一顯他的身手。

『剛才不是說有三次嗎？怎麼……』爛腳股的紅臉媳婦，不知何時，也傍着門枋站着，手上粘着一個鞋底，因為女紅裡面，她祇能做鞋底，所以她無事時，又粘着這個鞋底。說到這裏時，人們都回頭去望她，她知道頭一跳，趕快快住了話。

『三次？誰也不知道有多少次。有一次是，粟子眼轎了錢回來，家裏的三歲的老烏骨雞不見了。一問，說是黃鼠狼拖去了，也沒有說什麼話。但是她那蠢母豬，不知道吃了雞，把毛骨燒了，或包着不讓人看見送到毛厨裏去，她把那些東西送到樓上的櫃子裏；粟子眼本也不會上樓去做什麼的，可是老鼠也怎麼，把那些東西啣着到處是的，晚上粟子眼上床去睡，無意間看見幾點鷄骨頭，於是又問她，她那樣的長舌婦人，不僅是不認錯，反說粟子眼這樣流盪，她不能在家裏這樣受苦的。到這時誰也應有氣的，一個人偷偷摸摸吃了一個鍋，不留一點兒給男人吃。反說是在家裏受苦，難道天天吃人參燕窩不算受苦，於是粟子眼打了她幾下吧？她是先晚上睡到第二天上午還不起來，做着嘔吐，喊痛呼天，說是吃了洋火上睡到第二天上午還不起來，做着嘔吐，喊着痛呼天，說是吃了洋火。當時粟子眼也着了急，找丹方，尋藥劑，和告訴她娘家。我知道這是裝做的，說是要用大糞來瀉，叫他們把她用稿薦捲起來灌大糞

我這一發，她呃也不嘔了，痛也不痛了。原來說是祇吃到七八支洋火，已經嘔出了好些，不用再瀉了。到底吃了七八支沒有呢？她是全沒有吃，我想。從此都叫她洋火劉三娘，就是這原因呢。……』

爛腳股的媳婦，睜着她的紅臉臉，噴噴地驚嘆。

『還有，我說給你們聽呢。有一次，果在正月的時候，我們還有松油柴樣的臘肉呢。我家裏因為來了客，我那女人忙着燒火又要切肉，切了一半的時候，轉身先去添火，不料她家裏的那個大黑貓，那個東西，她自己又不餓，最好去吃伙食，添了火又轉身去時，牠拖着那塊松油柴樣的臘肉飛跑，我那女人順手把刀扔去，截斷了牠的尾巴，洋火三娘，狗老人家是一連罵上三天，說是那個狠心惡人要謀害牠的貓，打狗欺主，害她的福，就是害她一樣，登時和我那女人吵起來了。古語說：相罵沒好言，相打沒好拳，誰讓相讓，她本來小，又沒有力，自然打不贏的。當時不服輸，再打一陣，最後要打倒我的龍呢！』

和五打鬥不覺又把長頭髮的後腦殼，搖了幾搖。

『想來還是不足，一直衝着出去，走到塘邊上，頓着脚底，看見有人從後面來了，跳進水裏去，但是他們都知道牠的生性的，望着這樣做時，不覺笑起來，沒有一個人想去救牠。她急了，忙握住水柳樹枝。在這時候，到底是關於我自己的事也怎麼？我也有點怕起來了，倘是有鬼，硯池水也淺死人呢？何況是深塘？我望着牠攀着柳條，跳上水面來，又漸漸地沉下去，就要他們下去救他。……』

『可不是，他們都怕冷，不願意去，最後是雪花癩子，挽上褲脚站在淺地方，用一支竹篙伸過去，她就抱住竹篙被拖上來了。想來真好笑。』用長手巾，縛着腰袋的牛漆，好久以來就感到坐在梧桐根上大不為人注意了，這時也搶着說。

『是的囉，你也知道的？』黃腫覺得奇怪反問了。

李維斯 (Sinclair Lewis) 李健吾

一九三〇的諾貝爾獎金落在李維斯的頭上。一頭的红頭髮。細高挑的身子，一肚子的意見。說話還有些情慾。他是美國米尼索達州人，生於一八八五年。他從耶魯大學畢業，充新聞訪員，當書店編輯，隨後寫些不相干的小說。他沒有想到寫小說會發大財，特別是好小說。一九二〇年他寫了一部長篇小說「大街」，立即成名。一九二二年長篇小說巴比德出世。在文藝的創作上，這是他的最大的收穫。近年他不時發表小說，然而都沒有特殊的成就。

李維斯以巴比德而永生，而自救。

巴比德是一個活人，具有完全的人性——他不是平面的，祇有肉體與心智；他是立體時，在二者之外，還有靈魂。李維斯用他的枯燥的方法，創造出一個可以代表美國底中常人物。巴比德沒有強烈的個性，但是他有每一個美國人——中產階級的商人——的特性。他是千萬人的化身；而且有一個微弱的幽黯的靈魂。所以我們同情他；所以李維斯從近代的凡狠的寫實主義超脫出來。

寫實主義是描寫人物的實況，絲毫不帶理想的色彩。牠祇看見肉眼所看見底東西；凡想像或者幻境都在牠的摺斥之列；牠是近乎學的；往往不是文學，而是新聞或者報告。人生活於現實中，是獸，而不是追求理想底人。這樣的人沒有夢；他每天上是上衙門，不是禮拜。寫實主義的流弊使在她的缺乏藝術的美的價值；牠所追求的，是真實，然而這裏是攝影，不是圖畫。近代的寫實主義往往變本加

厲，成為機械主義；而且成為純物質主義。這裡沒有人性的活動。這裏的真理是虛偽的。和攝影一樣，這裡沒有生氣。這不是平面鏡，是凹凸鏡；凡映在裏面的都是曲折的。而且往往帶着一種憤世嫉俗的情感，自以為是，而以一切為無望，可哀，可惜。這種忿慨極易流為寫實主義；極易合而為一。這是作者一己的人生觀。如果健康，這很可以針灸時病；否則便易流于偏隘。正如理想者言過其實，這種人不及其實；少看了人生的某一部分。他只看見人生的醜惡，穢邪，疾苦；他用力解剖。

但是解剖室是為病人用的。我們難道就沒有健康嗎？我們承認近代是物質文明的世界；但是我們不能因為機械的壓迫，而忘了性靈的活動。

所有李維斯的著作全是陳述美國的現實的生活；他不滿意于這種物質的卑賤的存在；他有成見；他不願意僅僅報告，他還要諷刺。但是他不是道德學家。他沒有絕對的善惡的標準。他承認物質文明毀壞人類的高貴的性靈，然而性靈則永在。他不反抗則已，如果反抗，定然被社會目為洪水猛獸。因此，李維斯便跳出膚淺的瑣碎底寫實主義。在機械的沈悶的磨轉中，在為了滿足慾望而掙扎底生息中，靈魂時寐時醒。然而這裡有一個靈魂。

這就是巴比的真正的價值。這部書的主人翁無論怎樣做假，不是行屍走肉。他不僅代表人生的無常的浮面，而且映出這浮面下底內心的鄰鄰。大多數人都有靈魂的。巴比德從前有過，也許。然而不動產，婚姻，和任尼司的城市已然麻醉住他的靈魂，而且實際上佔有了他的全部的生活。至少在小說開始他是這樣子。他是一個代理不動產公司的經理。他從來沒有做他所要做底工作；而且他知道。他懷疑他的工作的價值；他明白他的一生是不快樂的；他有更深遠

的本能，然而他沒有勇氣應用。和所有的男女一樣，他生息在社會的已成底習俗的中間，因此他失去他的存在的真實。在他的灰色的生活上，只有他的老友保爾是他的線光明；保爾度着相反的生活；保爾同他持有天真的友誼，把巴比德暫時引入理想的境地。但是保爾下了獄，一切幻滅。他忿而走向社會的叛黨，爭逐酒肉，然而他仍舊不能滿足。最後他走回他的生活的常軌：他曉得他沒有希望，但是他決定使他的子女自由。這安慰着他的苦悶。

李維斯的主旨是：幸福在遵循一己的真正的動機，不在依仿羣衆的虛浮的習慣。

巴比德是近代的人性的模型，有我們的弱點，也有我們的好處。而且是一個十足的美國人：「巴比德尊敬任何事物的龐大山，珠寶，筋肉，金銀，語言，」只要龐大，都值得讚美。他崇拜貴族；他的結論總是英國某貴族這樣說過。他諂上而驕下。他有心禁烟，但是他缺乏毅力，結果想出種種藉口來吸煙。他知道他應該成全他的書記，然而他剋制他的外資。但是他來不肯不用力來討書記的好，爲了滿足他的虛榮心。而且爲了向上的掙扎，他有的是鬼蜮伎倆。他是自覺的：他行惡的時候，他的心裏同時懷着憐憫；他賣弄才能的時候，他同時露出他的偉大，超異，和喜悅。他喜好人們的恭維；他需要同情；而且他知道適可而止。他有驕傲；他不受人們的威脅；他好體面；但是他早已準備好了投降，祇等較好的機會。祇要他有面子，發達心之論，也不算什麼。而且他有美麗的幻想：而且他知道這不能實現。『他需要什麼呢？富足？社會的地位？流行？僕人？是的，然而祇是偶然而已。』我什麼也不想了，」他嘆息道。但是他知道她需要保爾的存在；從這裏他又承認他需要一個仙女——肉身的仙女。如果這裏有一個他所愛底女人，他會跑過去，把他的前額委曲在她的膝上。但是他仍然回到他的沈悶的規律

的機械的生活。

寫實小說正和他所陳列底人生一樣，容易沈悶。李維斯時有假流水賬；小說們的綜合的價值是社會的，不是文藝的。材料有時很豐富，常常免不了沈悶的空氣，然而在巴比德這部書裏，除去開首幾章，我們以後便可以暢適地讀下去。他用力把一個美國式的近代商人向讀者介紹。文筆很簡潔，很乾脆。這裏充滿了公司的文件，廣告，打油詩，汽車，頌聖詞，以及禁酒的法令。這些東西幾乎佔了全書的三分之一，對於外國讀者特別沒有趣味。然而下面卻是很好的小說。幾乎每一件事都含着幽默，有時諷刺的，有時嚴重的，背景和人物裏的透澈之極，無怪乎美國人以爲所寫的和自己相關，同時愛，同時恨。巴比德的家庭是也好的。他們的友誼是十足的，他們的毛病正在這裏：有時我們恨他們，也正以此。巴比德是同他的友誼是全書的有力的線索：保爾是巴比德的身外身。巴比德可以不體恕自己，對於保爾却非常寬宏大量。每一章的材料都是新穎的，彼此聯在一起，織成任尼司的商務的背景，祇爲了烘托出主人翁心的故事。而且每一章都充滿了活潑的諷刺。我們可以說這裡沒有中性的故事。

這是一部社會的 *Portrait*。主人翁不是壞人，不是好人，而是和我們一樣的常人。如果李維斯可以流芳千古，正因爲他寫了一個有靈魂的常人。「大街」的主旨是一個舊東西，哈代在他的「還鄉」裏已經寫過，一個女子要選出她的沈悶的環境，書是有意義的，然而藝術的價值不唯遠在「還鄉」之下，便是創作的技術也在他的巴比德之下。我們很慶幸李維斯寫了一部超于他同寫實主義的小說。

註：先艾命做此文，沒有寫完，忽然他告訴我文學週刊奉諭停辦。我也就懶于把文章好好地結束。本意是要拿塞司瑪等和李維斯比較，索興不談下去了。慧修夫子大量，想能恕我潦草。

健誌。



平市一週間 債券交易之統計

全週共成交三百九十餘萬

平市債券交易所。自一月十九日起。至二十四日止。一週間。債券交易之統計。全週共成交三百九十餘萬。其中。國庫券。共成交一百一十餘萬。地方公債。共成交一百一十餘萬。市政公債。共成交一百一十餘萬。其他。共成交六十餘萬。此項統計。係根據交易所之紀錄。而得之。其詳見下表。

債券種類	成交金額 (萬元)
國庫券	110.00
地方公債	110.00
市政公債	110.00
其他	60.00
合計	390.00

外銀輸入的利弊

朱家驊在中央大學講演

【二十一日中央社訊】中央大學校長朱家驊。於二十一日下午。在該校大禮堂。講演「外銀輸入的利弊」。朱氏在講演中。首先指出。外銀輸入。對於我國經濟之影響。極為重大。其利弊。可分兩端。一為利。一為弊。其利。在於。外銀輸入。可以救濟我國之財政。並可以發展我國之工業。其弊。在於。外銀輸入。可以導致我國之通貨膨脹。並可以損害我國之金融。朱氏最後指出。我國政府。應採取適當之措施。以利用外銀輸入之利。而避免其弊。

【二十一日中央社訊】中央大學校長朱家驊。於二十一日下午。在該校大禮堂。講演「外銀輸入的利弊」。朱氏在講演中。首先指出。外銀輸入。對於我國經濟之影響。極為重大。其利弊。可分兩端。一為利。一為弊。其利。在於。外銀輸入。可以救濟我國之財政。並可以發展我國之工業。其弊。在於。外銀輸入。可以導致我國之通貨膨脹。並可以損害我國之金融。朱氏最後指出。我國政府。應採取適當之措施。以利用外銀輸入之利。而避免其弊。

【二十一日中央社訊】中央大學校長朱家驊。於二十一日下午。在該校大禮堂。講演「外銀輸入的利弊」。朱氏在講演中。首先指出。外銀輸入。對於我國經濟之影響。極為重大。其利弊。可分兩端。一為利。一為弊。其利。在於。外銀輸入。可以救濟我國之財政。並可以發展我國之工業。其弊。在於。外銀輸入。可以導致我國之通貨膨脹。並可以損害我國之金融。朱氏最後指出。我國政府。應採取適當之措施。以利用外銀輸入之利。而避免其弊。

【二十一日中央社訊】中央大學校長朱家驊。於二十一日下午。在該校大禮堂。講演「外銀輸入的利弊」。朱氏在講演中。首先指出。外銀輸入。對於我國經濟之影響。極為重大。其利弊。可分兩端。一為利。一為弊。其利。在於。外銀輸入。可以救濟我國之財政。並可以發展我國之工業。其弊。在於。外銀輸入。可以導致我國之通貨膨脹。並可以損害我國之金融。朱氏最後指出。我國政府。應採取適當之措施。以利用外銀輸入之利。而避免其弊。

【二十一日中央社訊】中央大學校長朱家驊。於二十一日下午。在該校大禮堂。講演「外銀輸入的利弊」。朱氏在講演中。首先指出。外銀輸入。對於我國經濟之影響。極為重大。其利弊。可分兩端。一為利。一為弊。其利。在於。外銀輸入。可以救濟我國之財政。並可以發展我國之工業。其弊。在於。外銀輸入。可以導致我國之通貨膨脹。並可以損害我國之金融。朱氏最後指出。我國政府。應採取適當之措施。以利用外銀輸入之利。而避免其弊。

中央電影院

今日放映：花開草野

主演：胡蝶、陳雲裳、李麗、張翼、王獻齋、張翼、王獻齋、張翼、王獻齋

光明劇院

今日放映：大寶拉克

主演：妙女郎、大寶拉克

平安電影院

今日放映：花開草野

主演：胡蝶、陳雲裳、李麗、張翼、王獻齋、張翼、王獻齋、張翼、王獻齋

中央電影院

今日放映：花開草野

主演：胡蝶、陳雲裳、李麗、張翼、王獻齋、張翼、王獻齋、張翼、王獻齋

光明劇院

今日放映：大寶拉克

主演：妙女郎、大寶拉克

平安電影院

今日放映：花開草野

主演：胡蝶、陳雲裳、李麗、張翼、王獻齋、張翼、王獻齋、張翼、王獻齋

中央電影院

今日放映：花開草野

主演：胡蝶、陳雲裳、李麗、張翼、王獻齋、張翼、王獻齋、張翼、王獻齋

光明劇院

今日放映：大寶拉克

主演：妙女郎、大寶拉克

平安電影院

今日放映：花開草野

主演：胡蝶、陳雲裳、李麗、張翼、王獻齋、張翼、王獻齋、張翼、王獻齋